

Aleinu

All:

עָלֵינוּ לְשַׁבַּח לְאֲדוֹן הַכֹּל, לְתַת גְּדֻלָּה לְיוֹצֵר  
בְּרֵאשִׁית, שֶׁלֹּא עָשָׂנוּ כְּגוֹיֵי הָאָרְצוֹת, וְלֹא  
שָׂמְנוּ כְּמִשְׁפְּחוֹת הָאֲדָמָה, שֶׁלֹּא שָׂם חֶלְקֵנוּ בָּהֶם  
וְגִזְרֵנוּ כְּכָל הַמּוֹנֵם.

וְאֵנָּחְנוּ בּוֹרְעִים וּמִשְׁתַּחֲוִים וּמוֹדִים, לְפָנֵי מֶלֶךְ,  
מַלְכֵי הַמְּלָכִים, הַקָּדוֹשׁ בְּרוּךְ הוּא.

It is our obligation to praise the Master of all,  
to ascribe greatness to the Creator of the (world in the) beginning:  
that He has not made us like the nations of the lands, and has not positioned us  
like the families of the earth;  
that He has not assigned our portion like theirs, nor our lot like that of all their multitudes.  
But we bow, prostrate ourselves and offer thanks before the Supreme King of kings,  
the Holy One blessed is He.

וְנֹאמֵר, יְיָ יִהְיֶה יְיָ לְמֶלֶךְ עַל כָּל הָאָרֶץ,  
בַּיּוֹם הַהוּא יְהִי יְיָ אֶחָד, וְשִׁמוֹ אֶחָד:

And it is said:  
And Adonai will be King over the whole earth;  
on that day Adonai will be One and His Name One.